

Sodba Sodišča (tretji senat) z dne 14. oktobra 2021 – NRW. Bank/Enotni odbor za reševanje (EOR), Svet Evropske unije, Evropska komisija

(Zadeva C-662/19 P) ⁽¹⁾

(Pritožba – Ekonomska in monetarna unija – Bančna unija – Sanacija ter reševanje kreditnih institucij in investicijskih podjetij – Enotni mehanizem za reševanje kreditnih institucij in nekaterih investicijskih podjetij (EMR) – Enotni odbor za reševanje (EOR) – Enotni sklad za reševanje (ESR) – Določitev predhodnih prispevkov za leto 2016 – Ničnostna tožba – Rok za vložitev tožbe – Zamuda – Izpodbojni akt – Potrdilni akt)

(2021/C 502/05)

Jezik postopka: nemščina

Stranke

Pritožnica: NRW. Bank (zastopniki: J. Seitz, J. Witte in D. Flore, Rechtsanwälte)

Druge stranke v postopku: Enotni odbor za reševanje (EOR) (zastopniki: H. Ehlers, J. Kerlin in P. A. Messina, agenti, skupaj z B. Meyring, S. Schelo, T. Klupsch in S. Ianc, Rechtsanwälte), Svet Evropske unije (zastopniki: A. Sikora-Kaléda in M. J. Bauerschmidt, agente), Evropska komisija (zastopniki: sprva D. Triantafyllou, K.-P. Wojcik in A. Steiblytė, nato D. Triantafyllou in A. Steiblytė, agenti)

Izrek

1. Sodba Splošnega sodišča Evropske unije z dne 26. junija 2019, NRW.Bank/EOR (T-466/16, neobjavljena, EU:T:2019:445), se razveljavi.
2. Zadeva se vrne v razsojanje Splošnemu sodišču Evropske unije.
3. Odločitev o stroških se pridrži.

⁽¹⁾ UL C 399, 25.11.2019.

Sodba Sodišča (peti senat) z dne 14. oktobra 2021 (predlog za sprejetje predhodne odločbe Tribunal Supremo – Španija) – Viesgo Infraestructuras Energéticas SL/Administración General del Estado in drugi

(Zadeva C-683/19) ⁽¹⁾

(Predhodno odločanje – Skupna pravila notranjega trga z električno energijo – Direktiva 2009/72/ES – Člen 3(2) in (6) – Naložitev obveznosti javnih storitev – Financiranje socialne tarife zaradi varstva ranljivih potrošnikov – Zahtevi po preglednosti in prepovedi diskriminacije)

(2021/C 502/06)

Jezik postopka: španščina

Predložitveno sodišče

Tribunal Supremo

Stranke v postopku v glavni stvari

Tožeča stranka: Viesgo Infraestructuras Energéticas SL

Tožene stranke: Administración General del Estado, Iberdrola SA, Naturgy Energy Group SA, anciennement Gas Natural SDG SA, EDP España SAU, anciennement Hidroeléctrica del Cantábrico SA, CIDE Asociación de Distribuidores de Energía Eléctrica, Endesa SA, Agri-Energía SA, Navarro Generación SA, Electra del Cardener SA, Serviliano García SA, Energías de Benasque SL, Candín Energía SL, Cooperativa Eléctrica Benéfica Catalense, Cooperativa Valenciana, Eléctrica Vaquer SA, Hijos de José Bassols SA, Electra Aduriz SA, El Gas SA, Estabanell y Pahisa SA, Electra Caldense SA, Cooperativa Popular de Fluid Electric Camprodón SCCL, Fuciños Rivas SL, Electra del Maestrazgo SA

Izrek

1. Člen 3(2) Direktive 2009/72/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 13. julija 2009 o skupnih pravilih notranjega trga z električno energijo in o razveljavitvi Direktive 2003/54/ES je treba razlagati tako, da nasprotuje temu, da strošek obveznosti javnih storitev, ki zajema dobavo električne energije po nižani ceni za nekatere ranljive odjemalce, bremeni le matične družbe skupin družb ali – glede na primer – družbe, ki hkrati opravljajo dejavnosti proizvodnje, distribucije in prodaje električne energije, ker to merilo, ki ga je nacionalni zakonodajalec izbral za razlikovanje med družbami, ki ta strošek morajo kriti, in tistimi, ki so tega stroška v celoti oproščene, vodi do različnega obravnavanja različnih družb, ki poslujejo na tem trgu, ki ni objektivno utemeljeno.
2. Člen 3(2) Direktive 2009/72 je treba razlagati tako, da ne nasprotuje temu, da se ureditev financiranja obveznosti javnih storitev, ki zajema dobavo električne energije po nižani ceni za nekatere ranljive odjemalce, uvede brez časovne omejitve in brez izravnalnega ukrepa.

(¹) UL C 423, 16.12.2019.

**Sodba Sodišča (drugi senat) z dne 21. oktobra 2021 (predlog za sprejetje predhodne odločbe
Varhoven administrativen sad – Bolgarija) – TC, UB/Komisija za zaščita ot diskriminatsia, VA**

(Zadeva C-824/19) (¹)

(Predhodno odločanje – Socialna politika – Enako obravnavanje pri zaposlovanju in delu – Direktiva 2000/78/ES – Prepoved diskriminacije na podlagi invalidnosti – Člen 2(2)(a) – Člen 4(1) – Člen 5 – Listina Evropske unije o temeljnih pravicah – Člena 21 in 26 – Konvencija Združenih narodov o pravicah invalidov – Naloge sodnika porotnika v kazenskem postopku – Slepa oseba – Popolna izključitev iz sodelovanja v kazenskih zadevah)

(2021/C 502/07)

Jezik postopka: bolgarščina

Predložitevno sodišče

Varhoven administrativen sad

Stranke v postopku v glavni stvari

Vložnika kasacijske pritožbe TC, UB

Nasprotni stranki v postopku s kasacijsko pritožbo: Komisija za zaščita ot diskriminatsia, VA

ob udeležbi: Varhovna administrativna prokuratura

Izrek

Člen 2(2)(a) in člen 4(1) Direktive Sveta 2000/78/ES z dne 27. novembra 2000 o splošnih okvirih enakega obravnavanja pri zaposlovanju in delu v povezavi s členoma 21 in 26 Listine Evropske unije o temeljnih pravicah ter Konvencije Združenih narodov o pravicah invalidnih oseb, ki je bila v imenu Evropske skupnosti odobrena s Sklepom Sveta 2010/48/ES z dne 26. novembra 2009, je treba razlagati tako, da nasprotujeta temu, da se slepi osebi odvzame vsakršna možnost opravljanja nalog sodnika porotnika v kazenskem postopku.

(¹) UL C 27, 27.1.2020.